

The Billabong RESTAURANT

Besucht uns im neu eröffneten Restaurant **The Billabong!** Mehr Infos findet ihr unter: thebillabong.ch

Zürcherstrasse 260
8405 Winterthur

Carrosserie Rolf Fröhlich

Carrosserie-Reparaturen
Frontscheiben-Reparaturen
und Ersatz
Hagelschaden

Industriestrasse 1
8404 Winterthur
Telefon 052 233 30 44
carrosserie-froehlich.ch

VENETZ

SPENGLEREI SANITÄR GMBH

www.sanitaer-venetz.ch | info@sanitaer-venetz.ch
Hintergasse 6 | 8484 Weisslingen | Tel. 052 384 11 18

Wir lassen nicht nur die Pinsel tanzen, wir zaubern Ihnen auch fugenlose Oberflächen in Nassräume.

Gebrüder Vogel & CO
Malerbetrieb Eidg. dipl. Malermeister

Malen
Tapezieren
Fassaden
Sanierungen
Böden
Dekoratives und vieles mehr ...

Eise-Züblin-Strasse 27
8404 Winterthur
079 430 64 68
www.vogel-malerbetrieb.ch
info@vogel-malerbetrieb.ch

Bollstrasse 2
8405 Winterthur-Seen
052 232 47 28
079 436 38 84

pedal power
Hegglin

Velo
Reparatur
Werkstatt

www.pedalpower-hegglin.ch

Restaurant Freieck
8405 Winterthur
052 232 13 01
www.freieck-seen.ch

Das gemütliche Restaurant mit Speisesaal.

ELRAM'S
Dog World

Hundesalon • Dog Store • Online Shop

Bollstrasse 28
8405 Winterthur • Tel. 052 238 44 44

Eine Wohlfühloase für Ihren Vierbeiner
www.elrams.ch

liv'in'colors
us Winti - für Winti

Handgemachtes aus Glas,
Ton, Papier und vieles mehr...

Wir haben wie Folgt offen:
Mi, Do, Fr: 10:00-12:30 + 13:30-18:30
Sa: 10:00-16:00
Steinberggasse 26, Winterthur

FREI
BAUUNTERNEHMUNG

Hinterdorfstrasse 29
CH-8405 Winterthur
Tel. 052 232 27 69
info@freibauen.ch

Umbau, Tiefbau, Werkleitungen,
Kanalanschlüsse, Wasserbau,
Grabenloser Leitungsbau

Unsere Festpreise (verbindlich)

Festwein weiss	½ l Züri Wyland Riesling-Silvaner	Fr. 16.—
	½ l Féchy Murinet Waadt	Fr. 16.—
Festwein rosé	½ l Stadtwein Federweiss	Fr. 16.—
Festwein rot	½ l Iselisberg Pinot Noir	Fr. 16.—
	½ l Primitivo di Puglia	Fr. 16.—
Bier	3 dl / 4 dl / 5 dl	Fr. 3.50 / 5.— / 6.—
Mineral, Süssgetränke	3 dl / 4 dl / 5 dl	Fr. 3.— / 3.50 / 4.—
Mineral, Süssgetränke	1 l / 1½ l	Fr. 5.50 / 9.—
Kaffee crème		Fr. 3.50
Tee		Fr. 3.—
Bratwurst vom Grill mit Brot*		Fr. 5.50
Cervelat vom Grill mit Brot*		Fr. 4.50

*Marktfahrer dürfen für diese Artikel einen anderen Preis verlangen

Partner

Stadt Winterthur Ortsverein Seen

Goldspensoren

Erb
Weine und Spirituosen
Winterthur

APPENZELER BIER
BETTEN
SEIT 1985

Strahm

The Billabong RESTAURANT

GRÜZENFELD-GARAGE AG
www.ford-winterthur.ch

Silbersponsoren

Hauenstein
Wo Freude wächst
Stadt-Gartencenter Winterthur
Industriestrasse 24, 8404 Winterthur
www.hauenstein-winterthur.ch

KELLER

baloise
Generaltagentur Winterthur/Schoffhausen

Zürcher Kantonalbank

RUTISHAUSER DIVINO

Festzeiten

Freitag, 1. September 2023 — 18 bis 3 Uhr
Samstag, 2. September 2023 — 12 bis 3 Uhr
Sonntag, 3. September 2023 — 11 bis 20 Uhr

Ökumenischer Gottesdienst
Sonntag 10 bis 11 Uhr, Festzelt Comunità Italiana Unita (124)
Die Bevölkerung ist herzlich eingeladen, an diesem Gottesdienst teilzunehmen.

Anreise
Wir bitten alle Festbesucherinnen und Festbesucher mit den öffentlichen Verkehrsmitteln oder dem Velo anzureisen. Besten Dank.

Parkplätze
Uns steht die Tiefgarage des Shopping Seen zur Verfügung. Parkgebühren/Tag: Fr. 7.—

Sanität / OK-Büro / Fundbüro
Die Posten befinden sich an der Ecke Seenerstrasse / Schwerzenbachstrasse. Sie sind während den offiziellen Festzeiten besetzt.
Sanitätsposten: 078 940 39 06, OK-Büro: 079 692 81 21
Hier können Fundsachen abgegeben resp. abgeholt werden. Nicht abgeholte Fundsachen werden nach dem Fest dem Fundbüro der Stadt Winterthur übergeben.

Kinder- und Elternsuchdienst
Eltern und Kinder, die einander verloren haben, melden sich im OK-Büro.

BLUMEN LOCHER
THE ART OF FLOWERS

Ihr Blumenspezialist in Winterthur und Umgebung, mit Lieferdienst und Fleuroperservice,
Shopping Seen, 8405 Winterthur
052/232 46 58
www.blumen-locher.ch

Jucker
METZGEREI KOLLBRUNN

Ihr kompetenter Ansprechpartner rund ums Fleisch im Grossraum Winterthur
www.metzgereijucker.ch
Tel. 052 383 11 65 info@metzgereijucker.ch

Einfach persönlicher.

EP: Gabriel
ElectronicPartner

HomeElectronics, Multimedia, Photovoltaik

Buchackerstrasse 123
8400 Winterthur
Tel. 052 269 00 00
info@ep-gabriel.ch
www.ep-gabriel.ch

Wir beraten Sie auch zu Hause

Freitag, 1. September 2023

ab 20 Uhr Live-Musik «IZZY» — S.O.D (168)
20 bis 22.30 Uhr Rock'n'Roll Tanzshows — Rock'n'Roll Club DAMO (162)
20.30 bis 24 Uhr Live-Musik «Blues Blooded» — Samariter + Musikverein Seen (173)

Samstag, 2. September 2023

13.30 bis 15.30 Uhr Live-Musik «Örgelimusik» — Samariter + Musikverein Seen (173)
16 bis 17 Uhr Live-Musik «Musikverein Seen» — Samariter + Musikverein Seen (173)
17.30 bis 18 Uhr Guggemusik «Staaner Schränzer» — Gugge Bläschmelzer (112)
17.30 bis 23 Uhr Rock'n'Roll Tanzshows — Rock'n'Roll Club DAMO (162)
18 bis 18.30 Uhr Guggemusik «Mörsburg-Schränzer» — GM Mörsburg-Schränzer (103)
18.15 bis 18.45 Uhr Guggemusik «Eulach-Schränzer» — Gugge Bläschmelzer (112)
19.30 bis 20 Uhr Guggemusik «Eulach-Schränzer» — GM Mörsburg-Schränzer (103)
ab 20 Uhr Live-Musik «IZZY» — S.O.D (168)
20.30 bis 24 Uhr Live-Musik «Blues Blooded» — Samariter + Musikverein Seen (173)
ab 16 Uhr Tibetische Folklore (Tanz) — Tibetergemeinschaft Rikon (189)
23 bis 23.30 Uhr Guggemusik «Bläschmelzer» — Gugge Bläschmelzer (112)

Sonntag, 3. September 2023

10 bis 11 Uhr Ökumenischer Gottesdienst — Comunità Italiana Unita (124)
11.30 bis 14 Uhr Live-Musik «Huusmusig Meile» — Gugge Bläschmelzer (112)
11.30 bis 14.30 Uhr Live-Musik «Örgelimusik» — Samariter + Musikverein Seen (173)
ab 13 Uhr Tibetische Folklore (Tanz) — Tibetergemeinschaft Rikon (189)
13 bis 17.30 Uhr Rock'n'Roll Tanzshows — Rock'n'Roll Club DAMO (162)
ab 14 Uhr Live-Musik «Memory of Elvis» — GM Mörsburg-Schränzer (103)
ab 14 Uhr Live-Musik «Eric St. Michaels» — S.O.D (168)
14.45 bis 15.15 Uhr Guggemusik «Mörsburg-Schränzer» — GM Mörsburg-Schränzer (103)
16 bis 17 Uhr Live-Musik «Musikverein Seen» — Samariter + Musikverein Seen (173)
18 bis 18.30 Uhr Guggemusik «Bläschmelzer» — Gugge Bläschmelzer (112)

Erfreuen Sie sich an einem attraktiven und vielfältigen Angebot an Kulinarik, Geselligkeit und Attraktionen. Geniessen Sie das gemütliche Zusammensein in einer ungezwungenen Atmosphäre.
Der Vorstand wünscht viel Vergnügen an der diesjährigen Seemer Dorfet.

Seemer Dorfet
äs Fäscht für alli

1. bis 3. September 2023
seemer-dorfet.ch

Wir wünschen ein tolles Fest!

Jetzt vorbeischaun und den Ford Kuga Hybrid einen Tag **kostenlos testen.**

Die Ford-Profis mit Liebe zum Detail, seit 40 Jahren.

Rudolf-Diesel-Strasse 1
8404 Winterthur
052 232 32 32

FORD-WINTERTHUR.CH
Grüzenfeld-Garage

CORTI bau

Wir danken der Bauherrschaft für die Übertragung der Baumeisterarbeiten

& bau
cortibau.ch

CORTI AG
Klosterstrasse 19
Postfach
8406 Winterthur
Telefon 052 234 55 55
www.cortibau.ch
info@cortibau.ch

BRAUN GARTENBAU AG
Gartengestaltung und Gartenpflege

hub
GARTENBAU

Hinterdorfstrasse 55
8405 Winterthur
Tel. 052 232 22 58
Fax 052 232 24 32
www.braun-gartenbau.ch
info@braun-gartenbau.ch

H2O HAAR
Bringt Frische in Ihre Frisur

Suzanne Simmler
Coiffeur

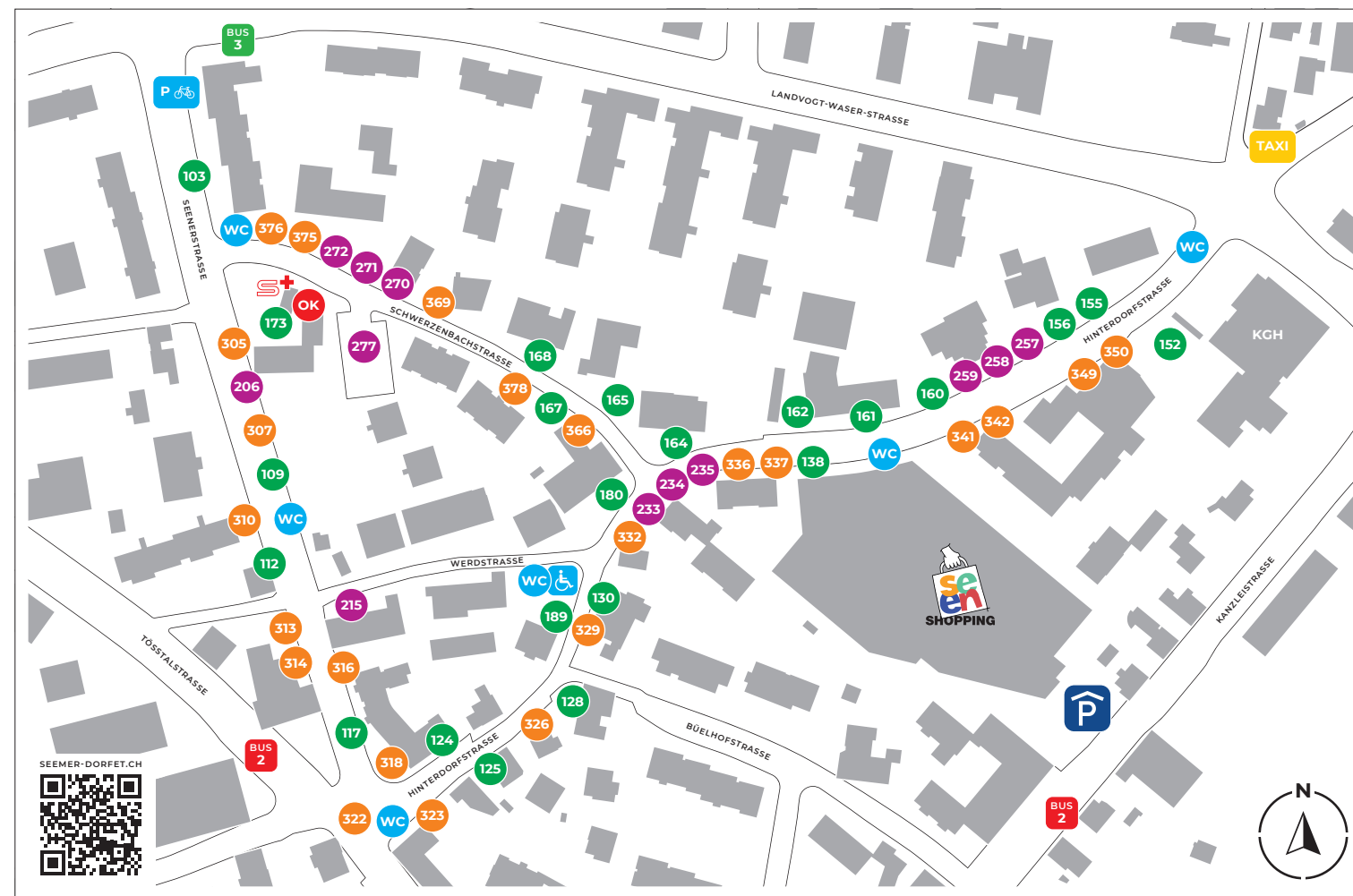
Haar20
Tösstalstrasse 252
8405 Winterthur
Tel. 052 233 13 11

Übersicht Vereine

103 GM Mörsburg-Schränzer	• Drinks
109 Ludothek Seen	• Parcours mit Kinderfahrzeugen
112 Gugge Bläschmelzer	• Knoblibrot, Drinks, Kaffee (mit Schuss)
117 Country Ranch	• Crêpes, Kaffee und Kuchen
124 Comunità Italiana Unita	• Polenta, Salsiccia, Brustspitz, Käse, Voressen, Pouletflügel, Pommes Frites
125 FDP Seen-Mattenbach	• Holzofenpizza
128 Tösstaler Heimatverein	• Risotto mit Steinpilzen, heisser Schübli mit Brot
130 IG zur Rettung von Dani's legendärem Caipistand	• Caipirinha
138 TV Seen Jugend	• Spiel und Spass
152 Reform. Kirchgemeinde Seen	• Suppe, Hot Dog, Kaffee und Kuchen • Kinderaktivitäten, Silent Disco
155 Alevitischer Kulturverein	• Döner und Adana Kebap
156 Arche Winterthur	• Fischknusperli
160 Akkordeon Orchester Winterthur	• Champignons im Bierteig, Hotdog, Kaffee und Kuchen
161 Cevi Seen	• Älplermagronen • Harassenstapeln
162 Rock'n'Roll Club DAMO	• Pouletchnusperli, Pommes Frites, Hot Dog, Sangria, Carajillo
164 DTV / TV Seen	• Buure-Rösti, Crêpes, Kaffee und Kuchen
165 Aramäischer Kultur- und Sportverein	• Shamborakat, Aprache, Kutle
167 Eritreischer Verein Rüti	• Eritreische Spezialitäten
168 S.O.D	• Burger, Caipirinha, Summer Drinks
173 Samariterverein Seen / Musikverein Seen	• Ghackets mit Hörnli und Apfelmus, Kaffee und Kuchen
180 Föürwehrverein Winterthur Seen	• Raclette
189 Tibetergemeinschaft Rikon	• Momos, Sha Bale
	• Musikalische Unterhaltung

Gestaltet von **KcBold** Grafikdesign
Gedruckt von **DRUCKHAUS GREMLICH**

Herausgeber — Verein Seemer Dorfet · Postfach 129 · 8405 Winterthur · seemer-dorfet.ch



STUTZ Überall in der OSTSCHWEIZ
www.stutzag.ch

Ob Sie bauen oder renovieren - auf uns ist Verlass

SEIT 1996 FÜR DIE UNTERHALTSREINIGUNG SÄMTLICHER WC-ANLAGEN ZUSTÄNDIG!

alpha-reinigungen.ch

Alpha Reinigungen Stössel AG

Übrigens! Wir reinigen nicht «nur» Veranstaltungen...
...wir sind zum Beispiel auch **UmzugsreinigerInnen!**

Tel. 052 233 12 15

- Übersicht Schausteller**
- 206 Trampolin
 - 215 Pedal-Trial mit Raphael Dähler
 - 233 Schiessbude
 - 234 Kinder-Karussell
 - 235 Büchsenwerfen
 - 257 Geschicklichkeitsspiele
 - 258 Schiessbude
 - 259 Babyflug
 - 270 Schiessbude
 - 271 Geschicklichkeitsspiele
 - 272 Pistolenschieszen
 - 277 Autoscooter

Cycle-Shop WINTERTHUR

Tösstalstrasse 224A
8405 Winterthur-Seen
052 232 86 86
www.cycle-shop.ch

mabag

- Hoch- und Tiefbauarbeiten
- Umbauten
- Kundenarbeiten
- Renovationen

MABAG AG · Bauunternehmung
Stationsstrasse 20 · 8406 Winterthur
052 232 29 02 · www.mabag.ch

- Übersicht Verkaufsstände**
- 305 Tacos
 - 307 Bratwürste, Arancini + Burger
 - 310 Pizza
 - 313 Coniserie + Soft-Ice
 - 314 Schmuck
 - 316 Fruchtgummi + Süswaren
 - 318 Spiess mit Bürli
 - 322 Slush-Ice
 - 323 Spielwaren + Ballone
 - 326 Pasties + Wurstwaren
 - 329 Padiina
 - 332 Churros
 - 336 Coniserie
 - 337 Bier frisch vom Zapfhahn
 - 341 Schoggi-Früchte
 - 342 Crêpes
 - 349 Spielwaren + Plüschtiere
 - 350 Coniserie, Soft-Ice + Zuckerwatte
 - 366 frische Früchte + Fruchtcocktails
 - 369 Mongolische Spezialitäten
 - 375 Drinks
 - 376 Grill Wraps
 - 378 Schnitzelbrot + Pommes Frites

PETER KELLER

- › Ofenbau
- › Cheminéeöfen
- › Specksteinöfen
- › Keramische Plattenbeläge
- › Silikonfugen

Kanzleistrasse 10
8405 Winterthur
052 233 37 36

Schafft Ihre Heizung den nächsten Winter?
Jetzt ist Revisionszeit!

Service und Reparaturen an
Öl- und Gasbrennern
amtliche Abgasmessungen
Öl- und Gasleitungen

Kläui Wärme-Technik

Bachwiesenstrasse 1
Tel: 052 238 11 11

8405 Winterthur
Fax 052 238 11 12

DM DESIGN
KÜCHENBAU GmbH

076 561 01 75
www.dm-design.ch

Küchen- und Möbelmanufaktur aus Winterthur

Meier
Immobilien-Verwaltung GmbH

- Verwaltung von Mietliegenschaften
- Verwaltung von Stockwerkeigentum
- Vermittlung und Verkauf

Tösstalstrasse 234 · 8405 Winterthur · Tel. 052 246 08 46
www.meier-immobilien.ch · info@meier-immobilien.ch

Enthärtungsanlagen für Einfamilienhäuser, Gewerbe und Industrie.

Wyss Wassertechnik

Wasseraufbereitung · Wasserbehandlung · Entkalkung

8405 Winterthur, Telefon 052 233 50 60, wyss-wassertechnik.ch